Les Ailes de L'Espérance
Wings of Hope
Alas de Esperanza

Bulletin

AUTOMNE
2009

LES ANGES DE L'EAU POTABLE

par Lise-Anne Desjardins et Paul Granda

Il y a certes des événements qui nous marquent au cours d'une vie. Nos deux voyages avec André Franche resteront à jamais, pour nous, un merveilleux souvenir d'entraide et d'amour. Malgré les paysages extraordinaires des montagnes, de cols franchis à plus de 4 700 mètres nous permettant presque de toucher les nuages, le besoin des villageois péruviens d'avoir accès à l'eau potable a vite fait de nous ramener les pieds sur terre et à la dure réalité de leur vie.

L'arrivée à San Francisco.

Le but premier de notre voyage était l'inauguration du système d'eau potable dans le village de San Francisco à plus de six heures de route de terre d'Ayacucho, pour lequel nous avions participé financièrement. Nous avons été très émus par la **profonde reconnaissance** de ces pauvres paysans face à la générosité des Québécois et au travail acharné des collaborateurs des *Ailes de l'Espérance* au Pérou. Quel accueil nous ont réservé les habitants de ce modeste village à près de 3 800 mètres d'altitude ! Des femmes souriantes en costumes colorés, fleurs à la main, nous attendaient au-delà d'une arche décorée de rubans. Bien que nous n'ayons pu partager leur vie que quelques heures, ces habitants resteront longtemps dans nos pensées.

Des paysannes offrant des fleurs à Lise-Anne.

André Franche nous a ensuite invités à suivre son équipe dans différents villages, où des systèmes d'eau potable ont déjà été installés, afin de s'assurer de leur bon fonctionnement et de leur entretien. Le travail consciencieux de l'ingénieure Mercedes Torres Lopez n'est certes pas terminé une fois que l'eau est parvenue aux villages. Il faut aussi s'assurer que tout fonctionne bien et que les villageois suivent les consignes de Mercedes de ne pas planter d'eucalyptus en amont de la source d'eau potable. En effet, ces derniers, par leurs profondes et gourmandes racines, puisent près de 200 litres d'eau par jour chacun ! Nous avons pu constater, à cet égard, le travail d'éducation et de sensibilisation constant de la part d'André Franche, Mercedes et Maruja Barbosa, dispensé avec tant de patience et d'amour envers ces pauvres gens. Leur dévouement indéfectible est devenu une source d'inspiration pour nous.

Les enfants de San Francisco.

Les sœurs Lise-Anne et Marie-France Desjardins devant la plaque en hommage à leurs parents à Pucapaccana.

65 rue de Castelnau O, bureau 200, Montréal, QC H2R 2W3 • Tél.: 514-277-5111 • 1-866-277-5111
Courriel: afranche@ailesdelesperance.org • Site internet: www.ailesdelesperance.org

Les anges de l'eau potable (suite)

Au cours des visites de ces villages, nous avons eu le bonheur de retourner à Pucapaccana où nous avions, en 2007, inauguré le système d'eau potable à la mémoire des parents de Lise-Anne. Nous avons constaté **le changement important apporté grâce à l'eau,** dont nous avait si souvent parlé André Franche. En effet, nous avons pu apercevoir de beaux jardins de légumes et des animaux de ferme en quantité. Également, presque tous les villageois étaient partis au village voisin pour un tournoi de volley-ball ! L'eau potable fournit ainsi une qualité de vie qui autrement serait impossible lorsque chaque matin amène la quête de l'eau potable pendant des heures, pour toutes les femmes et les jeunes filles du village.

Paul Granda s'adressant aux gens de Los Arenales.

Les parrains à El Potao : Jean-Pierre Desnoyers et Marie-France Desjardins.

Nous souhaitions également accompagner André Franche à l'inauguration des systèmes d'eau potable installés dans les villages de la région de Barranca, au nord de Lima, dont nous avions suivi avec grand intérêt toutes les difficultés et péripéties. Quel travail inouï ! Ce projet est une **réalisation d'ingénierie impressionnante** puisqu'il a fallu traverser quinze kilomètres de champs et de collines pour acheminer l'eau jusqu'aux villages. Il a aussi fallu défier la gravité en faisant grimper l'eau au-delà d'un « mur » de près de trente mètres pour arriver aux réservoirs. Ces réservoirs juchés permettent l'approvisionnement par gravité en eau potable des villages parsemés dans ce paysage désolant et gris de collines et de dunes de sable à l'infini. On pouvait lire la fierté de Mercedes sur son visage devant ce succès malgré le scepticisme démontré par plusieurs ingénieurs au sein du gouvernement péruvien devant l'ampleur de cette tâche. L'équipe des *Ailes de l'Espérance,* André Franche et Mercedes Torres Lopez en tête, ont dû faire face à de multiples problèmes qui ont tous été surmontés. Tous les villageois se sont mobilisés afin de creuser les 54 kilomètres de tranchées nécessaires pour l'installation des canalisations d'eau et ce, dans une terre pierreuse avec, comme outils, la seule force de leurs mains et leur profond désir de **voir enfin arriver l'eau potable à leur village.**

Le résultat est là, **une eau pure et limpide** qui coule abondamment, mais aussi l'émergence d'une solidarité et la confiance enfin acquise chez plusieurs femmes qui ont participé activement à la gestion de ce grand projet. Nous avons été impressionnés par le discours de plusieurs d'entre elles qui s'exprimaient avec **fierté** sur le travail accompli et la solidarité des villageois devant ce projet si prometteur pour leur bien-être et leur développement. Nous avons dit à ces gens notre grande admiration devant la tâche colossale accomplie et devant le travail acharné de Mercedes et André que nous avons affectueusement appelés les **« anges de l'eau potable».**

Le retour à Lima par la route nous a fait prendre conscience de l'immensité de la pauvreté parsemée sur ces collines désertiques de la côte péruvienne. Que de travail à accomplir encore pour que tous aient enfin accès à l'eau potable. Selon André, près de sept millions de Péruviens n'ont toujours pas accès à de l'eau potable. Nous réalisons maintenant le grand privilège que nous avons de vivre au Canada, mais également notre devoir de donner et de partager notre richesse, l'eau potable, l'indispensable « oro azul ».

RAPPORT DE L'ANNÉE 2008-2009

Au cours de l'année fiscale terminée le 30 juin 2009, les entrées de fonds ont totalisé **1 071 852 $.** Ce montant inclut les intérêts des différents fonds (107 640 $), les dépôts dans les fonds de dotation (9 575 $) et les capitaux pour constituer des rentes viagères (120 500 $).

D'autre part,

- 712 782 $ ont été transférés au Pérou pour les projets.
- 78 344 $ ont été dépensés pour les frais de levée de fonds et d'administration **(7,31%).**

Merci de tout cœur de votre fidèle générosité.

DONS EN LIGNE

Vous n'avez plus de carnet de chèques ! Certains vont jusqu'à dire que les chèques sont une espèce en voie de disparition ! Modernité oblige. Voilà pourquoi nous vous offrons dorénavant la possibilité de faire vos **dons en ligne.** Pour cela, vous allez sur notre site internet **www.ailesdelesperance.org** puis vous cliquez sur le lien **DONS EN LIGNE.** Remplissez notre formulaire sécurisé. Toutes les informations sont encodées, vous pouvez donc entrer votre numéro de carte de crédit en toute **sécurité.** Vous recevrez immédiatement un accusé de réception. Le reçu officiel pour fins d'impôt vous sera posté par la suite.

QUAND ON SAIT DIRE MERCI...

Les 2 et 3 mai dernier, c'était jour de fête au village pour les habitants de Pampas de Velarde, Victor Raúl Haya de la Torre et Santa Elena Norte, trois petites localités situées à plus de 200 km au nord de Lima. C'était l'aboutissement d'un ambitieux projet qui, pendant plus de cinq ans, avait mobilisé les forces vives des résidents de ce secteur agricole. C'était l'inauguration officielle d'un système de distribution d'eau potable dont rêvaient ces villageoises et ces villageois depuis des décennies. En fait, c'était une pause festive au terme de tout ce qui avait ponctué le quotidien de ces communautés rurales au cours des dernières années, à savoir cet inévitable mouvement de balancier entre l'harmonie et les tensions, les alliances et les ruptures, les corvées et les désertions, l'euphorie et le découragement, en un mot de tout ce qui constitue le lot des exigences et des problèmes habituellement associés à un projet effectué dans le cadre de la **gestion communautaire.**

C'était seulement cela et tout cela qu'on n'a pas manqué de rappeler au cours des nombreux discours qui sont venus étayer ces festivités. **Le courage et la détermination** des responsables des comités d'eau potable ont été particulièrement soulignés, sans oublier, bien entendu, les femmes qui ont vaillamment assumé la tâche de creuser, avec les hommes et les jeunes, les 54 km de tranchées destinées à l'installation de la tuyauterie et des connexions domiciliaires des dix villages bénéficiaires. Et l'on ne s'est pas gêné non plus pour distribuer au passage de bonnes gifles à certains petits magouilleurs qui, en plus de ne pas tenir leur promesse de mettre la main à la pâte, avaient tenté à diverses reprises de s'approprier le mérite d'une telle initiative.

L'arrivée de l'eau à Santa Elena Norte.

C'est cela et tout cela que l'on voulait remémorer et fêter dans le tintamarre des fanfares, le charme des danses typiques de la contrée et l'élégance des tenues vestimentaires des danseuses et des danseurs, la performance des musiciens, l'abondance de la nourriture offerte gratuitement au cours des repas communautaires et l'accueil triomphal des représentants de la *Fondation Jacques Francoeur* (Lyne Francoeur et sa fille Keely) et des *Ailes de l'Espérance* (Amelia Sobrino et Denis Thibeault).

Bref, c'était leur façon de dire merci à tous ceux et celles qui avaient mis l'épaule à la roue et qui, une fois de plus, avaient démontré que **c'est toujours dans l'épaulement fraternel et solidaire que les rêves deviennent réalité.**

DENIS THIBEAULT, ***vice président***

Lyne Francoeur au milieu de la foule à Pampas de Velarde.

Keely Francoeur avec des enfants de Victor Raúl Haya de la Torre.

Les inaugurations sont l'occasion de se remémorer les durs labeurs accomplis.

LE 6 DÉCEMBRE...

Ce dimanche à **19 h, Canal D** diffusera une première fois le documentaire ***MISSION FRATERNITÉ*** réalisé au Guatemala et au Pérou par la firme ORBI XXI de Montréal. Une bonne partie de ce reportage parlera des projets d'eau potable des *Ailes de l'Espérance.* À ne pas manquer ! Rediffusion le lundi 7 décembre à 13 h.

UN GESTE À IMITER

Il y a quelques jours, je recevais un courriel qui m'a profondément touché. François Marchessault, jeune adulte de 42 ans, revenait de chez son notaire et me confiait avoir inscrit dans son testament, un legs aux *Ailes de l'Espérance.* Il n'y a pas si longtemps, François était l'animateur de la troupe des scouts de mes trois fils.

André Franche

DE L'EAU POUR TOUS

Dans les villages ruraux de Barranca, phase IV

Ce projet commencé en 2005 en est maintenant à sa 4e et dernière phase. L'objectif est de fournir de l'eau potable à 12 000 habitants de dix villages ruraux de la province côtière de Barranca. À ce jour, sept villages ont été raccordés au système d'approvisionnement dont la captation est située à 15 km en amont des villages, sur les rives de la rivière Pativilca. Cette rivière prend naissance dans les Andes et se déverse dans l'océan Pacifique.

Les villageois au travail.

Actuellement, les travaux ont commencé dans les trois derniers villages : Pampa el Ángel, La Hoyada et San Jorge. De plus, un 11e village, celui de Santa Elena Sur aménage une conduite de 8 km pour relier ses installations existantes au réservoir nº 3. Depuis 2003, l'eau est captée dans le canal d'irrigation et est de plus en plus polluée et coûteuse à purifier.

Un représentant de chaque village a été élu démocratiquement pour siéger au conseil d'administration ou *directiva* de la nouvelle association des usagers de l'eau potable. Nous avons accueilli avec beaucoup de satisfaction la nouvelle à l'effet qu'une femme, Emilia Aguirre (voir photo ci-dessous), a été élue présidente de ce conseil pour les deux prochaines années.

L'aide extérieure requise pour la réalisation de la phase IV de ce projet s'élève à **133 686 $.**

Merci d'avance d'appuyer les efforts de la population de ces villages.

OUI, JE DÉSIRE APPUYER LES PROJETS DES AILES DE L'ESPÉRANCE

Voici ma contribution de:

☐ **25$** ☐ **50$** ☐ **75$** ☐ **100$** ☐ **200$** ☐ **500$** Autre _____**$**

☐ Par chèque ou mandat postal à l'ordre de : Les Ailes de l'Espérance.

☐ VISA Nom du titulaire de la carte: _____

☐ MASTER CARD Nº de la carte : _____

Date d'expiration : _____

Signature : _____

P.S.: *Si vos nom et adresse ne sont pas déjà inscrits sur l'enveloppe-réponse, veuillez les indiquer ci-après:*

Nom: ☐ M. ☐ Mme ☐ Mlle _____

Adresse : _____

Ville : _____ Code postal : _____

N° de téléphone : Maison ( ) _____ Travail ( ) _____

Un reçu pour fins d'impôt vous sera envoyé. **N.E.: 10306 6064 RR 0001**

Les femmes s'impliquent : Emilia Aguirre et sa fille Emilia Gisela.

DONS EN LIGNE
www.ailesdelesperance.org